

信使核糖核酸新冠疫苗  
COVID-19 mRNA Vaccine

# Comirnaty「復必泰」

(BNT 162b2)

14 月 2021 年 6 月 14 日，12 歲及以上年齡的人可以獲得 Comirnaty 疫苗。

副作用包括注射部位疼痛和腫脹、疲勞、頭痛、肌肉疼痛、發冷、關節疼痛、腹瀉和發燒。這些副作用在 12 至 15 歲的青少年中比成人中更常見。

Comirnaty 疫苗可能導致極罕見的病例，如心肌炎（心臟肌肉的炎症）和心包炎（心臟外膜的炎症）。這些病例主要發生在接種疫苗後兩週內，更常見於第二次接種後，且更常見於年輕男性。

接種疫苗後，您應警惕心肌炎和心包炎的徵兆，如呼吸困難、心悸和胸痛。如果出現這些徵兆，應立即尋求醫療關注。

青少年和年輕成人應在接種 Comirnaty 疫苗後的一週內避免劇烈運動。

From 14 June 2021,  
Comirnaty is given to adults and adolescents from 12 years of age and older.

For very common side effects, such as injection site pain and swelling, tiredness, headache, muscle pain, chills, joint pain, diarrhoea and fever, some of these side effects were slightly more frequent in adolescents 12 to 15 years than in adults.

Very rare cases of myocarditis (inflammation of the heart muscle) and pericarditis (inflammation of the lining outside the heart) have been reported after vaccination with Comirnaty. The cases have primarily occurred within two weeks following vaccination, more often after the second vaccination, and more often occurred in younger men.

Following vaccination, you should be alert to signs of myocarditis and pericarditis, such as breathlessness, palpitations and chest pain, and seek immediate medical attention should these occur.

Adolescents and young adults should avoid strenuous exercise for one week after Comirnaty vaccination.

2021 年 8 月 6 日 | Version date: 6 August 2021

